Úradný vestník
Európskej únie

SK
Séria L

2025/1488

23.7.2025

VYKONÁVACIE ROZHODNUTIE KOMISIE (EÚ) 2025/1488

z 22. júla 2025,

ktorým sa mení vykonávacie rozhodnutie (EÚ) 2023/2723, pokiaľ ide o harmonizované normy pre ohybné ploché káble a nabíjacie káble pre elektrické vozidlá

(Text s významom pre EHP)

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1025/2012 z 25. októbra 2012 o európskej normalizácii, ktorým sa menia a dopĺňajú smernice Rady 89/686/EHS a 93/15/EHS a smernice Európskeho parlamentu a Rady 94/9/ES, 94/25/ES, 95/16/ES, 97/23/ES, 98/34/ES, 2004/22/ES, 2007/23/ES, 2009/23/ES a 2009/105/ES a ktorým sa zrušuje rozhodnutie Rady 87/95/EHS a rozhodnutie Európskeho parlamentu a Rady č. 1673/2006/ES ([1]), a najmä na jeho článok 10 ods. 6,

keďže:

(1) V súlade s článkom 12 smernice Európskeho parlamentu a Rady 2014/35/EÚ ([2]) sa elektrické zariadenie, ktoré je v zhode s harmonizovanými normami alebo ich časťami, na ktoré sa uverejnili odkazy v *Úradnom vestníku Európskej únie*, považuje za zariadenie, ktoré je v zhode s bezpečnostnými cieľmi uvedenými v článku 3 uvedenej smernice a stanovenými v prílohe I k danej smernici, na ktoré sa uvedené harmonizované normy alebo ich časti vzťahujú.

(2) Komisia listom M/511 z 8. novembra 2012 požiadala Európsky výbor pre normalizáciu (CEN), Európsky výbor pre normalizáciu v elektrotechnike (Cenelec) a Európsky inštitút pre telekomunikačné normy (ETSI), aby jej v súvislosti s elektrickými zariadeniami určenými na používanie v rámci určitých limitov napätia poskytli prvý úplný zoznam názvov harmonizovaných noriem a aby v súvislosti s týmito zariadeniami vypracovali, zrevidovali a dokončili harmonizované normy (ďalej len „žiadosť“) na podporu smernice 2014/35/EÚ. Bezpečnostné ciele uvedené v článku 3 smernice 2014/35/EÚ a stanovené v prílohe I k uvedenej smernici sa od predloženia žiadosti výboru CEN a výboru Cenelec a inštitútu ETSI nezmenili.

(3) Výbor Cenelec na základe žiadosti zrevidoval harmonizovanú normu EN 50214:2006 pre ploché ohybné káble s polyvinylchloridovým plášťom opravenú normou EN 50214:2006/AC:2007, odkaz na ktoré je uverejnený v *Úradnom vestníku Európskej únie* prostredníctvom vykonávacieho rozhodnutia Komisie (EÚ) 2023/2723 ([3]). Výsledkom bolo prijatie harmonizovanej normy EN 50214:2024.

(4) Okrem toho na základe žiadosti výbor Cenelec zmenil harmonizovanú normu EN 50620:2017 zmenenú normou EN 50620:2017/A1:2019 pre nabíjacie káble pre elektrické vozidlá. To viedlo k prijatiu pozmeňujúcej harmonizovanej normy EN 50620:2017/A2:2024.

(5) Komisia spolu s výborom Cenelec posúdila, či sú dané normy a ich zmeny, ktoré vypracoval výbor Cenelec, v súlade so žiadosťou.

([1]) Ú. v. EÚ L 316, 14.11.2012, s. 12, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2012/1025/oj.

([2]) Smernica Európskeho parlamentu a Rady 2014/35/EÚ z 26. februára 2014 o harmonizácii právnych predpisov členských štátov týkajúcich sa sprístupnenia elektrického zariadenia určeného na používanie v rámci určitých limitov napätia na trhu (Ú. v. EÚ L 96, 29.3.2014, s. 357, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/2014/35/oj).

([3]) Vykonávacie rozhodnutie Komisie (EÚ) 2023/2723 zo 6. decembra 2023 o harmonizovaných normách pre elektrické zariadenia vypracovaných na podporu smernice Európskeho parlamentu a Rady 2014/35/EÚ (Ú. v. EÚ L, 2023/2723, 13.12.2023, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec_impl/2023/2723/oj).

(6) Tieto harmonizované normy a ich zmeny spĺňajú bezpečnostné ciele, ktoré majú dosiahnuť a ktoré sú stanovené v smernici 2014/35/EÚ: EN 50214:2024 a EN 50620:2017 zmenená normami EN 50620:2017/A1:2019 a EN 50620:2017/A2:2024. Je preto vhodné uverejniť odkazy na uvedené normy a ich zmeny v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

(7) V prílohe I k vykonávaciemu rozhodnutiu (EÚ) 2023/2723 sa uvádzajú odkazy na harmonizované normy, ktoré zakladajú predpoklad zhody so smernicou 2014/35/EÚ. S cieľom zabezpečiť, aby sa odkazy na harmonizované normy vypracované na podporu smernice 2014/35/EÚ uvádzali v jednom akte, by sa odkazy na dané normy a ich zmeny mali zahrnúť do uvedenej prílohy.

(8) Preto je potrebné vypustiť z *Úradného vestníka Európskej únie* odkazy na harmonizované normy EN 50214:2006 a EN 50620:2017 spolu so všetkými odkazmi na ich pozmeňujúce alebo opravujúce normy uverejnené v *Úradnom vestníku Európskej únie*. Uvedené odkazy je preto vhodné vypustiť z prílohy I k vykonávaciemu rozhodnutiu (EÚ) 2023/2723.

(9) S cieľom poskytnúť výrobcom dostatočný čas na prispôsobenie svojich elektrických zariadení, na ktoré sa vzťahuje harmonizovaná norma 50214:2006 opravená normou EN 50214:2006/AC:2007 a harmonizovaná norma EN 50620:2017 zmenená normou EN 50620:2017/A1:2019, treba vypustenie odkazov na uvedené harmonizované normy odložiť.

(10) Vykonávacie rozhodnutie (EÚ) 2023/2723 by sa preto malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.

(11) Súlad s harmonizovanou normou zakladá predpoklad zhody s príslušnými základnými požiadavkami vrátane bezpečnostných cieľov stanovenými v harmonizačných právnych predpisoch Únie odo dňa uverejnenia odkazu na danú normu v *Úradnom vestníku Európskej únie*. Toto rozhodnutie by preto malo nadobudnúť účinnosť dňom jeho uverejnenia,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

Príloha I k vykonávaciemu rozhodnutiu (EÚ) 2023/2723 sa mení v súlade s prílohou k tomuto rozhodnutiu.

Článok 2

Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť dňom jeho uverejnenia v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Bod 1 prílohy sa uplatňuje od 23. januára 2027.

V Bruseli 22. júla 2025

Za Komisiu
predsedníčka
Ursula VON DER LEYEN

PRÍLOHA

Príloha I k vykonávaciemu rozhodnutiu (EÚ) 2023/2723 sa mení takto:

1. Riadky 31 a 107 sa vypúšťajú;
2. Vkladajú sa tieto riadky v postupnosti podľa poradia:

č.	Odkaz na normu
„31a.	EN 50214:2024 Ohybné ploché káble“;
„107a.	EN 50620:2017 Elektrické káble. Nabíjacie káble pre elektrické vozidlá EN 50620:2017/A1:2019 EN 50620:2017/A2:2024“.